

## Výročná správa 2023

ATC-JR, s.r.o.  
Vsetínska cesta 766, 020 01 Púchov



**vip**  
**potraviny**  
výroba • import • predaj



**dobrakava.**  
e-shop s kávou

Vážení obchodní partneri, klienti, kolegovia, milí priaznivci a priatelia,

sme radi, že sa vám po uplynulom roku 2023 môžeme opäť prihovoriť. Napriek všetkým obavám a nepredvídateľným okolnostiam sa nám podarilo dosiahnuť nárast tržieb o 18 %. Je to pre nás potešením aj z toho dôvodu, že sa darilo aj našim obchodným partnerom a zákazníkom. S radosťou dávame do pozornosti, že ATC tvorí súčasť potravinárskeho trhu už viac ako 30 rokov. Je partnerom pre gastronomické spoločnosti, kaviarne, ale môžeme povedať že pre všetkých, ktorí obľubujú dobré jedlo, či hľadajú nové spôsoby prípravy jedla, radi si vychutnajú dobrú kávu. Sme partnerom a poskytovateľom aj pre tých, ktorí prevádzkujú nápojové automaty. Napredovať sa dá len vtedy, ak sa darí ekonomike a my dokážeme reagovať na záujem zákazníkov v tom, čo potrebujú. V silnej konkurencii je možné obstáť len vďaka novým nápadom a tvorivým myšlienkam, ktoré menia víziu na skutočnosť. Pozorne sledujeme situáciu a snažíme sa čo najviac vyhovieť zákazníkom a tiež im pomôcť pri výbere a rozhodovaní.

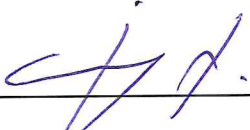
Zákazníkom ponúkame kvalitný sortiment tovaru za prijateľné ceny. Ako poďakovanie za spoluprácu a vernosť odmeňujeme svojich partnerov. Udržať si stabilné miesto na trhu znamená, že treba mať vlastnú stratégiu. Vedieť sa prispôbiť a byť partnerom pre veľké gastronomické spoločnosti, ale aj pre malé firmy, či kaviarne a podniky s rýchlym občerstvením. V našom predaji neustále dohliadame na kvalitu a zdravú výživu. Naša káva, ktorú si dovážame z vlastnej plantáže, alebo aj iné druhy z celého sveta, je veľmi obľúbená. Zákazníci, ktorí ju ochutnajú, sa stávajú trvalými odberateľmi. Tak ako v minulých rokoch, naďalej vyvíjame vlastné potraviny, prinášame nové receptúry.

Napredovať je nekončiaca práca pre celý obchodný tím. Zásadou je, aby bol zákazník spokojný a to je meradlom úspechu. Snažíme sa udržiavať kvalitný sortiment tovaru, ktorý zákazníka nesklame. Dlhoročné skúsenosti nám potvrdili, že starostlivosť o zákazníka je najdôležitejšia. S uspokojením konštatujeme, že vďaka tomuto prístupu spoločnosť ATC patrí, medzi najvýznamnejších dodávateľov potravín na slovenskom trhu. Ďakujeme všetkým priaznivcom aj zamestnancom, aj vďaka ich úsiliu bol uplynulý rok úspešný.

V tomto trende chceme pokračovať aj v nasledujúcom roku 2024, naďalej sa zlepšovať, udržiavať korektné vzťahy so zákazníkmi, prinášať na trh nové a nepoznané.

Ďakujeme všetkým aj za podporu a dôveru.

S úctou



---

Ing. Jaroslav Útly



---

Rastislav Útly

Spoločnosť má povinnosť auditu podľa §19 zákona č.431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov a preto má aj povinnosť vyhotoviť výročnú správu podľa §20 zákona o účtovníctve. Výročná správa podlieha overeniu audítorom do jedného roka od skončenia účtovného obdobia. Výročná správa bude uložená do registra účtovných závierok tak, ako to ustanovuje § 23 ods. 2 a § 23b ods. 4 zákona o účtovníctve.

#### Identifikačné údaje

<b>Obchodné meno:</b>	ATC-JR, s.r.o.
<b>IČO:</b>	35 760 532
<b>DIČ:</b>	2020231939
<b>IČ DPH:</b>	SK2020231939
<b>Adresa sídla spoločnosti:</b>	Vsetínska cesta 766, 020 01 Púchov
<b>Obchodný register:</b>	Spoločnosť vznikla zápisom do Obchodného registra 01.02.1999. V Obchodnom registri je zapísaná pod číslom Okresný súd Trenčín, vložka č. 13324/R, evidenčné číslo pridelené podľa vyhlášky MP SR 240/2002: 2527/03 R.
<b>Konatelia spoločnosti:</b>	Ing. Jaroslav Útly Rastislav Útly
<b>Webové sídlo spoločnosti:</b>	<a href="http://www.atc.eu">www.atc.eu</a> , <a href="http://www.dobrakava.eu">www.dobrakava.eu</a>

#### Hlavnou podnikateľskou činnosťou spoločnosti je kúpa a predaj tovaru

- veľkoobchod
- maloobchod

#### ďalšie predmety podnikania

- sprostredkovanie obchodu
- občerstvenie pomocou automatov
- nákladná cestná doprava vykonávaná vozidlami s celkovou hmotnosťou do 3,5 t vrátane prípojného vozidla
- reklamné a marketingové služby
- skladovanie
- prenájom hnuiteľných vecí
- prenájom nehnuteľnosti spojený s poskytovaním iných než základných služieb spojených s prenájomom
- vykonávanie mimoškolskej vzdelávacej činnosti
- inžinierska činnosť, stavebné cenárstvo, projektovanie a konštruovanie elektrických zariadení
- počítačové služby
- služby súvisiace s počítačovým spracovaním údajov
- poskytovanie rýchleho občerstvenia v spojení s predajom na priamu konzumáciu

## Adresy prevádzok:

- Vsetínska cesta 766, 020 01 Púchov
- Stará Prievozska 2, 821 09 Bratislava
- Dopravná 6, 040 13 Košice
- Na Rákoši 9263, 960 01 Zvolen
- obchod El Colibrí Gurmán - Moravská 1882/48, Púchov
- Coffeeshop dobrakava - Stará Prievozska 2, 821 09 Bratislava

## Vývoj a profil spoločnosti

Vznik spoločnosti siaha do obdobia, kedy vlastné podnikanie bolo veľkým otáznikom. V tomto čase začali podnikáť len tí najodvážnejší. Majitelia odkúpili malé potraviny s predajnou plochou do 40 m štvorcových. Obchod chceli zariadiť tak, aby si tam každý našiel to, čo potrebuje. Bolo to skvelé obdobie, veľa táto skúsenosť veľmi pomohla, ale na dlhodobé podnikanie to nebolo. Prišlo rozhodnutie opustiť Púchov a začať svoje podnikanie v Bratislave. Tak sa začal rozvíjať biznis, v rámci ktorého distribuovali automaty na kávu. Tento projekt však tiež nebol dlhodobo udržateľný a prišlo rozhodnutie predaja. Získané zdroje boli použité na ďalšie podnikanie, ktorým bola distribúcia zmesi arabiky a robusty. Zmesi odštartovali dnes už známy projekt Dobrá káva, ktorého priestory sa nachádzajú na Prievozskej ulici v Bratislave. Aj keď vývoj trhu prináša zmeny, konkurenciu, nové trendy, spoločnosť ATC je schopná prispôbiť sa týmto požiadavkám a obstáť v konkurenčnom prostredí. Svoje aktivity spoločnosť rozdelila do oblastí pod názvom „coffee service“ a „food service“. Niečo výnimočné pre zákazníka a konzumenta je možnosť vychutnať si kávu z **1. slovenskej kávovej plantáže** v Kolumbii. Na plantáži pod názvom **El Colibrí v Kolumbii** dohliada ATC na pestovanie, spracovanie a dopravu kávy až do skladov na Slovensku. Výberová káva je u nás pražená, balená a predávaná spotrebiteľom, cez internetový obchod **dobrakava.eu** alebo priamo v Púchove, v obchode s názvom **El Colibrí Gurmán**.

Všetko úsilie, nadšenie, snaha, radosť či investície majiteľov je zhrnuté do slovného spojenia:

"...to, čo vám chutí!"

Spoločnosť ATC-JR na Slovensku zamestnáva v priemere 60 zamestnancov.

V našej ponuke si zákazník nájde všetko, čo potrebuje ku príprave jedál a nápojov, cukrovínok, ale aj veľký výber rôznych druhov kávy z celého sveta.





## FOOD SERVICE

Znamená vývoj, výrobu, distribúciu a poradenstvo v oblasti verejného stravovania, ktoré je zamerané na školské prevádzky, nemocnice, kúpeľné domy, domovy dôchodcov, reštaurácie, pizzerie, hotely, ale záleží nám na každom zákazníkovi. Ponuka sortimentu predstavuje čerstvé aj trvanlivé potraviny. ATC podporuje slovenských výrobcov a použitie domácich výrobkov. Neustále objavuje nové spôsoby prípravy jedál, hľadá nové chute. Nachádza kombinácie, a v nových receptúrach vytvára hodnoty pre budúce generácie. Podľa vlastných receptúr pod registrovanou značkou PRESTIGE prináša na trh nové príchuť, korenacie zmesi, bylinky. Vývoj trhu prináša zvýšenú konkurenciu a požiadavky, ktorým sa treba neustále prispôbovať. Stravovanie, je to krátke slovo, ale dlhá cesta k jeho naplneniu. Len ten, kto pripravuje jedlo vie, že treba uspokojiť oči aj chuť stravníkov, a tiež myslieť na zachovanie zdravej výživy.

- Cereálie
- cestoviny, bulgur
- čaje, nápoje, sirupy
- chladené potraviny, mliečne výrobky
- detská výživa, kompóty, pyré, džemy, náplne
- Dia produkty a bezpečkové výrobky
- káva, kávoviny
- koreniny, bylinky, sušená zelenina
- med
- múka, cukor, soľ, krupica, olej
- olivy
- paštéty, mäsové konzervy, nátierky
- pochutiny, príchute
- ryby
- ryža, prílohy, zmesi, strúhanka
- cukrovinky
- sterilizovaná zelenina
- strukoviny, mak, obilniny
- vývary, polievky, omáčky, šťavy



Pdrobnejšie informácie k nášmu sortimentu si zákazník môže pozrieť našej na webovej stránke [www.atc.eu](http://www.atc.eu).

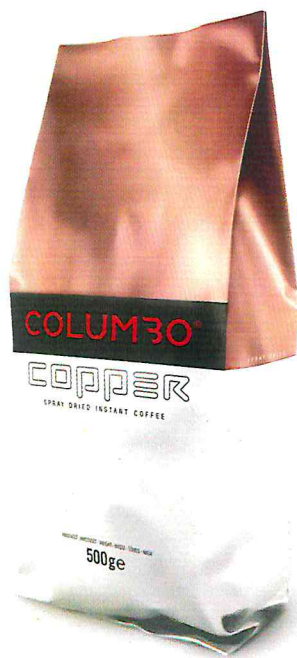
Infolinka: 0800 156 156 slúži na bezplatné informácie o novinkách a akciách, alebo nahlásenie objednávky.

Spoločnosť ATC-JR má výhradné zastúpenie značiek:



## COFFEE SERVICE

znamená dovoz, výrobu, vývoj a predaj čerstvo praženej a instantnej kávy. Všetko je zamerané na starostlivosť a servis pre zákazníkov, prevádzkovateľov nápojových automatov, profesionálne kaviarne, všetkých milovníkov dobrej kávy a kávových nápojov. Od začiatku chceme ponúkať len dobrú kávu. Tá však musí byť dobrá nielen pre spotrebiteľov, ale aj pre pestovateľov kávy. O korektné podmienky pre samotných pracovníkov na plantáži sa usilujeme od začiatku podnikania.



## Pestovanie kávy

Aby bolo pitie kávy pre zákazníka skutočným zážitkom, učíme sa čo najviac od uznávaných odborníkov. Svoje poznatky prehľbujeme aj vďaka pestovaniu vlastnej kávy na plantáži El Colibrí v Kolumbii, kde spolupracujeme s tímom špecialistov z Hacienda Supracafé. Pretože na mieste, kde je naša plantáž, žije veľké množstvo vtáctva, medzi ním aj niekoľko druhov kolibríkov, sme prvú slovenskú plantáž pomenovali El Colibrí (zo španielčiny kolibrík). Nachádza sa v nadmorskej výške 1850 metrov na náhornej plošine v blízkosti mesta Popayán v regióne Cauca. Je vysadená päť tisíc ovocných krov druhu Arabica Coffea Yellow, odrody Caturra. V súčasnej dobe sú už vypestované aj približne 200 odrôd rôznych druhov kávy. Farma je situovaná v miernom údolí pripomínajúcom svojim okrúhlym tvarom amfiteáter. V dolnej časti plnej stromov, vyvíera prameň vody. Prostredníctvom reálnych fotografií a videí máme neustále aktuálne informácie zo všetkých období rastu, kvitnutia, dozrievania a samotného zberu. Sledujeme počasie, vývoj klimatických podmienok a dostávame správy o vykonaných prácach. Len 20 percent úrody sa zberá strojom, ostatných 80 percent sa zberá ručne. Počet zamestnancov, ktorí sa starajú o plantáž sa počas roku mení, závisí od ročného obdobia. Empatiu voči ľuďom, ktorí pracujú na plantáži prejavujú majitelia tím, že farma El Colibrí chce prispieť aj na rozvoj regiónu a lepšie podmienky pre ľudí, pracujúcich na tejto plantáži.

## Spracovanie kávy

Zelenú kávu, ktorú dovezieme z našej plantáže, alebo aj z iných oblastí sveta pred pražením kontrolujeme v laboratóriu, či vyhovuje predpísaným normám a jej kvalita sa zhoduje s deklarovateľnými údajmi. Káva z plantáže El Colibrí má charakteristickú silnú arómu, je zamato vo krémová, delikátna, bohatá na vyváženú sladkú chuť plnú kvetinovo ovocných tónov. Používame modernú a pokročilú techniku od firmy Coffee - Tech Engineering. Aj po upražení sa káva kontroluje. Vzorky degustujeme (cupping) a meriame pri nich stupeň prażenia (Agtron), prípadne pH. Aby sme komplexne dokázali posúdiť chuťový potenciál kávy upražené na espresso, pripravujeme ju na vysoko kvalitných kávovaroch La Marzocco, pre ktorých sme zároveň oficiálnym distribútorom pre Slovensko. Zákazník má možnosť vybrať si dodanie praženej, mletej či zrnkovej kávy, instantnej (práškovej, vymrazovanej, či aglomerizovanej). Na objednávku zabezpečíme výrobu privátnych kávových výrobkov na zákazku podľa požiadavky zákazníka.



## Predaj kávy

Všetky informácie o profesionálnych kávovaroch La Marzocco a ESPRO sú dostupné na webovej stránke: [www.dobravakava.eu](http://www.dobravakava.eu)

Spoločnosť ATC má výhradné zastúpenie predaja značiek na Slovensku:

ESPRO



SUPRACAFÉ®



### Coffeeshop na ulici Stará Prievozská

V príjemnom prostredí kaviarne a predajne čerstvo praženej kávy „coffeeshop“ na ulici Stará Prievozská v Bratislave si návštevníci môžu kávu vychutnať, a nechať si poradiť našimi skúsenými pracovníkmi. Kaviareň navštevujú zákazníci, ktorí si značku našej kávy obľúbili, a my im radi ponúkame návod, ako si ju môžu pripraviť v pohodlí domova. Ak má zákazník záujem o priamy nákup nepraženej zelenej kávy, alebo čerstvo upraženej, kúpi si ju práve v tejto kaviarni. Tu si môže vyzdvihnúť aj objednávku poslanú cez e-shop. Ak zákazník rád experimentuje, alebo len chce ochutnať kávu pripravenú alternatívnou metódou s použitím ESPRO pressu, French pressu, AERO pressu, Chemexu alebo prekvapkávanú cez rôzne drippre, prípadne má záujem o niektorý z týchto alternatívnych kávovarov, stačí keď navštíví Coffeeshop. Kaviareň je aj prezentačným miestom ručne vyrábaných talianskych profesionálnych kávovarov La Marzocco, ktoré na Slovensku výhradne zastupujeme





Spoločnosť má vlastné dizajnové štúdio pod názvom „ DELUKA“. Štúdio poskytuje tiež dizajnové služby aj pre iné spoločnosti. Zamestnanci štúdia s nadobudnutými skúsenosťami za viac ako 10 rokov vedia poradiť, navrhnuť, vymyslieť logo, či inú formu reklamy. Bližšie informácie nájdete na stránke [www.deluka.sk](http://www.deluka.sk).

### Náš dizajnerský tím:



**Lukáš Útly**  
CEO



**Lukáš Plačko**  
Dizajnér



**Peter Rexa**  
CTO

O kompletnú ponuku, školenia, prezentáciu a komunikáciu so zákazníkmi sa stará tím kávových nadšencov spoločnosti ATC. Okrem kávy má zákazník možnosť vyskúšať ďalšie zaujímavé produkty z našej ponuky ako sú napríklad:

- prírodný trstinový cukor Panela - sladká tuhá šťava z cukrovej trstiny. Na rozdiel od hnedého cukru má Panela neporovnateľne bohatšiu škálu chutí a hlavne vôní, podobne ako med
- kávový čaj - lahodný osviežujúci nápoj zo sušených kávových čerešní - Tabifruit
- biela čokoláda s kávou - Kávoláda - je unikátny produkt, ktorý neobsahuje ani zrníčko kakaového prášku
- med z kvetov kávovníka - Kaffeebluten
- ICS capuccino škorica
- ICS capuccino IRISH CREAM
- ICS capuccino Amaretto
- Čaj z kávových listov
- Kávovinový nápoj COLUMBO

### Predajňa El Colibrí Gurmán na Moravskej ulici v Púchove



V predajni El Colibrí Gurmán si zákazník nájde veľa produktov pre osvieženie svojej chuti. V predajni ponúkame časť nášho sortimentu z oblasti food service a coffee service, ktorému sa ako spoločnosť venujeme. Náš sortiment sme doplnili vínom, prémiovými syrmi, domácimi paštétami, a inými delikatesami.



## Internetový obchod - dobrakava.eu

so zameraním na kávu a čaj, a všetko čo súvisí s prípravou kávy a čaju. Zákazník, ktorý hľadá dobrú chuť a kvalitu, si tam určite tú svoju nájde. V našej ponuke je tiež široký sortiment mlynčekov a kávovarov. Samozrejmosťou sú rôzne doplnky a pomôcky na prípravu a čistenie.



Náš e-shop prináša prehľadnejšie grafické prostredie a dobrú funkcionlitu. Poteší vás aj značne zvýšeným platobným komfortom a pridanými službami pri doručovaní tovaru prostredníctvom kuriéra. Naďalej dopĺňame stránku aj o ďalšie užitočné informácie, ako napríklad videonávody k predávaným výrobkom, rozširujeme ponuku vernostných programov pre stálych zákazníkov. Pri výbere kávy na diaľku k lepšej orientácii poslúži údaj o stupni praženia kávy a hodnote kyslosti. Všeobecne platí, že kávy s vyšším Agtronom (svetlejšie pražené) sú vhodnejšie na alternatívne spôsoby prípravy (French press, Dripper, Chemex...) a kávy s nižším Agtronom (tmavšie pražené) sú vhodnejšie na prípravu espressa.

# dobrakava®



GoPay



## Ekonomická a finančná pozícia

### Informácie o aktívach a pasívach

#### Štruktúra hmotného investičného majetku v EUR

	2022	2023
Pozemky	29.889	29.889
Budovy	804.734	804.734
Stroje, zariadenia	198.895	208.774
Dopravné prostriedky	958.543	1.026.035

#### Štruktúra nehmotného investičného majetku v EUR

	2022	2023
Software	26.420	26.240

#### Pohľadávky z obchodného styku

	2022	2023
Tuzemsko	212.535	241.265
Zahraničie	698.503	847.277

#### Komentár k súvahe - aktíva

Spoločnosť pri svojej činnosti využíva vlastný majetok. Vlastný hmotný majetok predstavujú: budova na ulici Vsetínska cesta v Púchove, v ktorej je súčasne aj sídlo spoločnosti, priestor obchodu El Colibrí Gurmán na Moravskej ulici v Púchove, a tiež bytový priestor na Ulici Martinčekova v Bratislave, ktorý sa čiastočne prenajíma, ale slúži aj na ubytovanie zamestnancov počas výkonu služobnej cesty na pobočku. Spoločnosť využíva k svojej činnosti vlastné dopravné prostriedky. Dlhodobý nehmotný majetok predstavuje software - účtovný a ekonomický systém. Časové rozlíšenie aktív 21.073 € predstavujú náklady budúcich období a to najmä zákonné a havarijné poistenie vozidiel, licencie, softwarové služby a očakávané príjmy budúcich období z dôvodu poskytnutej zľavy od dodávateľa.

#### Záväzky z obchodného styku

	2022	2023
Tuzemsko	386.372	559.478
Zahraničie	164.472	515.804

## Komentár k súvahe - pasíva

Základné imanie je 225.720 €. Spoločnosť má vytvorený zákonný rezervný fond v súlade so Stanovami spoločnosti a Obchodným zákonníkom v sume: 22.572 €.

Spoločnosť hospodári prevažne s vlastnými zdrojmi.

Krátkodobú rezervu v sume 39.336 € predstavuje rezerva na nevyčerpané dovolenky a s tým súvisiace sociálne a zdravotné poistenie.

## Informácie o nákladoch a výnosoch

	2021	2022	2023
Náklady celkom	7.070.171	8.981.363	10.570.673
Výnosy celkom	7.244.711	9.292.104	10.892.339

## Tržby za tovar a služby

	2021	2022	2023
<b>Tržby celkom</b>	<b>7.013.097</b>	<i>9.161.791</i>	<b>10.776.032</b>
Tržby za tovar	6.998.455	<i>9.135.920</i>	10.740.677
Z toho zahraničie	1.072.865	1.147.996	597.230
Za služby	25.442	24.871	35.355

Spoločnosť zvýšila tržby o 18%. Dosaiahnutý disponibilný zisk od roku 2018

Rok 2018	273.330
Rok 2019	195.281
Rok 2020	73.286
Rok 2021	104.153
Rok 2022	202.171
<b>Rok 2023</b>	<b>196.654</b>

O nákladoch na činnosť v oblasti výskumu a vývoja nebolo počas účtovného obdobia účtované. Počas účtovného obdobia neboli nadobúdané vlastné akcie, obchodné podiely ani akcie. Rezervný fond je vytvorený v maximálnej výške 22.572 €. Na valné zhromaždenie bude predložený návrh na použitie zisku. Spoločnosť nemá organizačnú zložku v zahraničí. Spoločnosť nevyužíva finančné nástroje napr. prevoditeľné cenné papiere, finančné rozdielové zmluvy, deriváty podľa zákona č.566/2001 Z.z. o cenných papieroch v znení neskorších predpisov a preto nemá povinnosť uviesť špecifické informácie o cieľoch a metódach riadenia rizík. Spoločnosť neemitovala cenné papiere (akcie), ktoré by boli prijaté na obchodovanie na regulovanom trhu a preto spoločnosť nemá povinnosť uvádzať štruktúrované informácie podľa §20 ods. 6 a 7 zákona o účtovníctve. Spoločnosť vytvára a používa sociálny fond v zmysle zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 152/1994 Z. z. o sociálnom fonde a o zmene a doplnení zákona č. 286/1992 Zb. o daniach z príjmov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o sociálnom fonde“). Sociálny fond je tvorený vo výške 1% zo zúčtovaných hrubých miezd. Zo sociálneho fondu spoločnosť prispieva zamestnancom na stravovanie a tiež poskytuje príspevok pri životných udalostiach. Spoločnosť si včas plní svoje povinnosti voči štátu, sociálnej a zdravotnej poisťovni, a ku dňu zostavenia tejto výročnej správy nemá žiadne neuhradené záväzky po splatnosti. Spoločnosť svojou činnosťou nemá významný vplyv na znečisťovanie životného prostredia, ani nevytvára znečistenie vody či nebezpečné odpady. Od dňa skončenia účtovného obdobia do dňa vyhotovenia výročnej správy nedošlo k žiadnym významným zmenám, ktoré by mali významný vplyv na obsah tejto výročnej správy.

V Púchove, 11.6.2024